A°. 1809. N°. 108

LEYDSE COURANT.

VRYDAG DEN 8 SEPTEMBER.

HOLLAND.

AMSTERDAM den 3 van Herfstmaand. „ Heden, zynde de dag voor de Verjaardag van Z. M., is er ten 10 uuren groot Lever aan het Hof geweest. By deze gelegenheid hebben de volgende Perſoonen de eer gehad, hunne hulde aan Z. M. aantebieden, als:

HH. Excell. de Heeren Ministers; HH. Excell. de Heeren Groot-officieren van de Kroon en het Ryk; de Heeren Officieren van het Huis.

Na de Mis zyn tot het aanbieden hunner hulde toegelaten: De Heeren Leden van den Staatsraad; de Heeren Leden van het Hooge Gerechtshof; het Hof van Rekeningen; de Hooge Militaire Vierſchaar; het Gerechtshof van den Haag; de Hoofd-Officier en Scheepenen der Hoofdſtad; het Korps Officieren der Burgery.

Men heeft in het antwoord van den Koning aan de Officieren der Schuttery den volgenden trek opgemerkt: „ dat Hoogstdezelve hen belaste met het bewaken en verdeedigen van den allerbelangryksten post, door hun de verdeediging hunner Stad optedragen; dat het eerſte belang, de eerſte verpligting van het ſtaande Leger, hoe groot hetzelve wezen moge, was en niet anders kon zyn, dan het waken voor het behoud en het verdeedigen der Hoofdſtad; dat derhalve Z. M., door der Schuttery dezen gewigtigen post te vertrouwen, hen naar geenen post konde zenden, waar zy van grooter nut waren en die van meer belang was; dat Hoogstdezelve hen bedankte voor den yver, de goede houding en Krygstucht, die in hunne verſchillende Korpſen heerschte, en dat het een blyk was, die Hoogsdezelve hun van Hare achting gegeeven had, met een Groot-Officier der Kroon tot hunnen Opperbevelhebber te benoemen.

Vervolgens heeft Z. M. het Korps Diplomatiek ontvangen.

Aanſpraak van den Staatsraad.

SIRE!

De Staatsraad komt op dezen plechtigen dag het offer zyner liefde, zyner verknogtheid en zyns eerbieds voor Uwer Majeſteits Doorluchtigen Perſoon, aan de voeten van den Troon nederleggen. Ontvang, Sire, met welwillendheid, de uitdrukking dezer gevoelens: zy zyn Uwer Majeſteit ten eeuwigen dage gewyd, door onderdanen, die, naby Haren Perſoon geplaatst, in Haren Raad toegelaten, en getuigen van Hare openbare handelingen, Hare deugden weten te waardeeren, en gerechtigheid doen wedervaren aan de oprechtheid Harer inzigten. Verre van daar, dat de rampen, die met eene in de Geſchiedenis van dit Volk, onvoorbeeldige snelheid, elkander zyn opgevolgd, de minſte verflaauwing hebben kunnen te weeg brengen, in gevoelens, die wy met de groote meerderheid onzer Medeburgeren deelen, hebben dezelve, integendeel, flegts gediend, om daar aan eene nieuwe veerkragt te geven, en ons naauwer met het waardig Opperhoofd van den Staat, die alle onze hoop in zich vereenigd, te verbinden. Het jongſte gevaar, hoe dringend hetzelve in het oogenblik mogt geweest zyn, en hoe noodlottig het in zyne gevolgen, door de opofferingen, die het van ons vorderen zal, wezen moge, biedt daarvan een treffend voorbeeld aan, en heeft niettemin groote voordeelen voortgebragt. Het heeft gediend, om de volkomen eensgezindheid tusſchen den Vorst en zyne Onderdanen te verſterken, en het wederzydsch vertrouwen, welk den hoofdgrond van het geluk des Staats uitmaakt, op onwrikbare zuilen te vestigen. Het is vooral in deze gewigtige gelegenheid, dat het volk zynen Vorst naar waarde heeft kunnen ſchatten. Het kende Uwe Majeſteit reeds, Sire! als een tederen Vader, dien de moeijelykheden en het lyden eener zwakke gezondheid en van een geſtreng Jaargetyde niet hebben wederhouden, met drift het gevaar van zyn Volk en van het ganſche Ryk, te midden dezer gevaren zelven, opteſporen. Thans heeft het Uwe Majeſteit der bedreigde Grenzen zien te hulpe snellen; het heeft Uwe Majeſteit met ongelooflyken ſpoed een Leger-Korps zien verzamelen en byeenbrengen. De Stad Antwerpen en de ſchoone inrigtingen door den Keizer Uwen Doorluchtigen Broeder aldaar aangelegd, zyn beveiligd door de Franſche Troepen, die Uwe Majeſteit zelve op den oever der Schelde byeengebragt heeft, zo wel als door Uwe Troepen, die het eerst den Vyand te gemoet trokken, en hem noodzaakten op zyne Schepen of de Eilanden te blyven, en langzaam nieuwe middelen van aanval tegen de Werven en inrigtingen, die hy zich vleide, zonder verdediging te zullen verraſſen, voortebereiden. Thans, nu hy misſchien onze Kusten bedreigd, berusten wy geheel op de onvermoeide zorg en vlyt van Uwe Majeſteit; gevoelens, die het haar gelukt is, aan haar Volk inteboezemen, en die ons alleen zo ſpoedig in ſtaat van tegenweer hebben kunnen ſtellen.

Dat het Opperwezen, dat over Uwer Majeſteits dagen waakt, onze wenſchen verhoorende, Haren loop verlenge, en over Haar en over geheel Haar doorluchtig Geſlacht de beste zegeningen uitſtorte. Dat Hetzelve Uwer Majeſteit de zoete genoegdoening ſchenke t'eeniger tyd de vruchten Harer zorge te plukken, en den dierbaarſten Harer wenſchen te vervullen, aan dit Volk deszelfs ouden voorſpoed terug te geven.

Antwoord van den Koning.

Myne Heeren! De tegenwoordige omſtandigheden doen my eene groote waarde hechten aan de verzekering der gevoelens, die gyl. my betuigd hebt. Sedert vier Jaren, uwe kundigheden, uwe edeldenkendheid, uwe trouw en verknochtheid aan de belangen van het Volk, en de mynen die daar van onaſſcheidelyk zyn en altyd blyven zullen, kennende, twyfelde ik niet aan derzelver opregtheid. Ik heb uw gedrag en dat des geheelen Volks zonder verwondering maar met eene aangename zelfvoldoening gezien. De aanval op de Zeeuwſche Eilanden is een ongeluk, hetwelk ik hoop dat wy zullen herſtellen. De verraſſing, waarvan dezelve het ſlagtoffer zyn, was voorzien; maar by die groote belangen, by dien grooten worſtelſtryd, die door den ſtilſtand van Wapenen op het vaste Land, op eene voor de Wapenen van Frankryk en den Keizer mynen Broeder zoo roemryke wyze, aan den Donau geëindigd is, moest men voor het algemeen belang deze gevaren ondergaan, vooral by afwezigheid onzer dappere Troepen, die met zoo veel roem onze Wapenen in Duitschland en Spanje gevoerd hebben. Indien het my heeft mogen gelukken, in de eerſte weken van den Vyandlyken inval, het bedreigd gedeelte der Grenzen, en bovenal de belangryke inrigtingen van Antwerpen te dekken, is zulks verſchuldigd aan den yver, aan den uitmuntenden geest, aan het vuur van de verſchillende Korpſen myner Garde en der Regimenten van het Leger, die zich op onderſcheiden plaatſen binnen Holland bevonden; dan is men het vooral verſchuldigd aan den uitmuntenden geest, die allen, welke den ſchoonen naam van Franſchen dragen, bezielt. De genie en de geest des Keizers en der overwinning ſchynen alle die by hen onbekende jonge conſcrits, welke onder hunne Vanen geroepen zyn, op het oogenblik van het gevaar zelf aantevuren: verwonderlyk gevolg van zo veele Jaren van roem en wonderdaden! Met de grootſte verbaasdheid heb ik in dat hagchelyk tydſtip gezien waar op den geest der Franſchen de bewondering van hunnen Vorst en liefde voor het Vaderland en den roem vermag. Daar werd ieder Zeeman oogenblikkelyk Soldaat, Kanonnier; zelfs Werkman: ieder Soldaat werd Zeeman, Vuurwerker, Scheepstimmerman: ieder Beambte Krygsman. Ik heb in dit gedeelte van het Grondgebied der groote Natie elken Franschman zyne gevaren, zynen toeſtand zien vergeten, en zich op het aandenken van den Keizer, op zynen naam gedragen, als of hy tegenwoordig was. De Vyand heeft zich kunnen overtuigen, dat het Franſche Grondgebied nimmer zonder verdediging is; en dat, waar men de groote Natie aantast, men overal het groote Leger wedervindt. Wat ons betreft, onze verdedigings-middelen zyn gereed; ſints de aankomst onzer dappere Legioenen uit Duitschland zyn zy verdubbeld. Wy moeten echter onze toerustingen voortzetten, wy moeten ze vermeerderen en Zeeland heroveren. De lasten, die dit op myn Volk zal leggen, zyn het eenige duurzame kwaad, dat ons de Vyand toebrengen zal; want, niettegenſtaande zyne verbazende overmagt ter Zee, zullen zich zyne Land-expeditien altyd tot niet anders kunnen bepalen dan tot eene verraſſing of een *coup de main*. Een Volk, met Frankryk verbonden, is voor altyd veilig, en heeft op het vaste Land geenen Vyand te vreezen; echter moet men de achting, het bondgenootſchap, de vriendſchap van den Keizer verdienen, door zelve onze Eilanden te heroveren; wy zyn aan de waardigheid van onze Natie, aan de achting, die wy onzen Vyanden zelve moeten inboezemen, en aan het gewigt daarvan voor de gemeene zaak met Frankryk, verſchuldigd, ſteeds zelven, niet alleen onze Kusten en ons Grondgebied te kunnen verdedigen, maar ook medetewerken tot de verdediging der Schelde en der Franſche Grenzen, die naby ons gelegen zyn, om het groote Leger van zyne hooge beſtemmingen niet aftetrekken.

In deze omſtandigheden zie ik dan met het levendigſte genoegen de gevoelens van verknochtheid, die het Volk my betoont, en die myne gevoelens jegens hetzelve verdienen. Ik zie met trotschheid eene veerkracht en werkzaamheid, waarvoor ik hetzelve, na zo veel lyden, niet vatbaar dacht, en die alleen liefde voor het Vaderland en Nationale trotsch kunnen verwekken. Gaarne wyde ik Ulieden mynen eerſten dank, en de gedurige byſtand van uw voorbeeld, uwe trouw en uwe kunde zullen my ſteeds zo nuttig zyn, als de verzekering uwer gevoelens op dit door het gebruik daartoe beſtemd oogenblik my aangenaam is.

Aanſpraak van de Regering der Hoofdſtad.

SIRE!

De Regering uwer goede en getrouwe Hoofdſtad, op dezen plegtigen dag tot Uwe Majeſteit toegelaten, neemt met drift dit gunstig oogenblik waar, om aan den voet van den Troon de vurigſte wenſchen voor het behoud van Uwer Majeſteits dagen, en de duurzaamheid Harer Regeering, nederteleggen.

Aan Uwer Majeſteits geheiligden Perſoon gehecht, en zich vleijende, dat Uwe Majeſteit de gevoelens, die de Inwoners dezer groote Stad bezielen, wel met goedheid zal willen aannemen, komt zy, in hunnen naam, U. Sire! betuigen, dat, hoezeer diep bedroefd over de ongelukken, die 's vyands inval het Vaderland berokkend heeft, zy echter verre zyn van daar door moed te verliezen, of zich door den ramp der tyden te laaten neerſlaan.

Neen, Sire! de Hollandſche Natie is harer Voorvaderen en Uwer Majeſteit meer waardig: de eerbied, die dezelve koestert voor de nagedachtenis der *Trompen* en *de Ruiters*, deze doorluchtige ſteunen van het Vaderland, de onkreukbare, onverdelgbare verknochtheid aan ons dierbaar Vaderland, dat wy, in weerwil onzer verdubbelde rampen en moeijelykheid, behouden, dat de dood zelve niet kan verminderen of doen ophouden, kunnen Uwe Majt. den maatſtaf opleveren onzer gevoelens voor Haren Doorluchtigen Perſoon, en aan Hoogstdezelve doen kennen, wat een Vorst, die niet dan voor ons ademt en leeft, in deze oogenblikken van ons te wachten hebbe. Maar wat zeg ik? Is Uwe Majesteit daarvan niet reeds getuige geweest? Heeft Hoogstdezelve niet dezer dagen gezien, dat op de ſtem van hunnen Koning en gemeenen Vader, een ieder zich beyverd heeft, het Vaderland te hulp te komen, dat grooten en kleinen, met denzelfden geest tot algemeene verdediging bezield, zich onder de Vanen der eer zyn komen ſcharen, en deel hebben willen nemen aan de Bataillons, wier oprigting Uwe Majeſteit bevolen heeft, en daar door bewezen, dat allen om ſtryd de Nationale onafhankelykheid en het behoud der tegenwoordige orde van zaken begeren?

Door dezen overvloed van middelen, die de eigene beweging van geheel een Volk ter beſchikking Uwer Majeſteit ſtelt, waarby zich nog die dapperen, die toen de Natie hare hulp behoefde, door een gevolg van omſtandigheden buiten Lands waren, en de vyanden onzes magtigen Bondgenoots beſtreeden, zich voegen, zullen weldra de Engelſchen genoodzaakt zyn, die ſtreken te verlaten, die zy alleen hebben kunnen vermeesteren, om dat dezelve zonder verdediging waren, en niets medenemen, dan het verdriet, hun bloed en ſchatten te hebben verſpild, en een oogenblik de rust van een Volk, wiens eenige begeerte is onder den zachten en weldadigen Scepter Uwer Majeſteit te leven, geſtoord te hebben.

Wy danken Uwe Majesteit, dat Hoogstdezelve zich naar onze gevoelens en onze gebruiken ſchikt, door de middelen ter verdediging door vurige en algemeene Gebeden aan den Allerhoogſten te doen ondersteunen; maar, wat zeg ik? dat bevel Uwer Majeſteit is geene toegevendheid, maar het

---

Curie, van het HOF van JUSTITIE over het voormalig Departement HOLLAND, gecompetereerd by JACOBUS VAN RALEN, wonende in den *Haag*, in zyne daar by omſchreeven qualiteit van *eenige* overgebleeven *Executeur* van het Testament van JOHANNA BIKBERGEN, *Weduwe* van PHILIP VAN NYSEL, gewoond hebbende en overleden in den *Haag*, en *administrateur* van haare Goederen en *Voogd* over de Minderjarigen daar by geïnteresseerd; — tegen *Maandag* den 18de van *Herfstmaand* 1809, voor welgemelden HOVE zyn gedagvaard, *alle en een iegelyk*, die zullen willen ſuſtineeren, heeren voor het *gehoel*, het zy voor *de helft*, of voor *eenig gedeelte*, gerechtigd te zyn, tot de Nalaatenſchap van wylen voormelde JOHANNA BIKBERGEN, *Weduwe* van PHILIP VAN NYSEL, ofte wel van haare *innocente* Dochter TEUNTJE VAN NYSEL, om van den Imperant, in zyne qualiteit, over- en op te neemen, en met hem te ſdjuſteeren en te ſluiten, den ſtaat en Inventaris

gevolg der innige gevoelens Uwer Majesteit, wiens gemoed wy by elke gelegenheid erkennen, met dat der Natie over een te stemmen.

Dat de almagtige God, de God onzer Voorvaderen, de God, die het lot en de bestemming der Koningen en Volken in zyne handen heeft, onze pogingen zegene: dat Hy ons, vooral Uwe Majesteit behoude, en, ter belooning Uwer zorgen voor het welzyn en den voorspoed dezer Natie, U, Sire! steeds meer en meer de dankbaarheid en getrouwheid Uwer Onderdanen doe ondervinden.

Antwoord van den Koning:

Myne Heeren! met dankbaarheid ontvang ik de nieuwe verzekering der gevoelens van de Inwoners van Amsterdam. Ik ontvang dezelve met te meer genoegen op dit, door het gebruik daartoe bestemd, oogenblik, daar ik ul. niet dan tevredenheid en achting te betuigen heb. In de daad, vier onderscheiden Korpsen van de Burgery van Amsterdam bewaken, sints eenige weken, de Vestingwerken, die de linie van verdediging uitmaken; het Regiment van Linie, uit Vrywilligers bestaande, hoofdzaaklyk uit de Hoofdstad getrokken, is, sints twee dagen op marsch: geene hunner, die my in gewone tyden betuigingen van trouw en gehechtheid deden, zyn zich in deze omstandigheid ongelyk gebleven.

Onze toestand is intusschen verergerd, en verergert dagelyks, en door dezen onvoorzienen aanval, en door onregtvaardigheid, haat en tegenwerking, die wy niet verdienen. Ik neem met genoegen deze gelegenheid waar, u aan te moedigen, in de hoop op eene betere toekomst, in uw vertrouwen op my te volharden: alle deze hinderpalen moeten binnen kort overkomen zyn, en wy zullen aan onzen natuurlyken toestand, aan de vriendschap en welwillendheid van Frankryk en den Keizer myn Broeder worden teruggegeven: tot waarborg strekken my de gevoelens, die u bezielen, uwe standvastigheid, uwe moed, de banden en de gevoelens, die my aan mynen Broeder en aan Frankryk hechten, en die, na hetgeen ik myn Volk en myner Kroon verschuldigd ben, myne eerste verpligting uitmaaken.

Gy hebt my wel beoordeeld, wanneer gy denkt, dat het zoowel door pligt als neiging is, dat ik by deze zoowel als alle andere voorkomende gelegenheden, gewenscht heb, dat onze eerste toevlugt zyn moet tot den oppersten Beschikker van het lot der Volken en der Menschen; is er een eenig geval, eene eenige omstandigheid, waarin zulke broze wezens als wy, zyne hulp en bescherming niet noodig hebben!

Het is aan een Volk, dat met veerkracht alle zyne werkzaamheid, alle zyne middelen van verdediging inspant, geöorloofd, by het minste gevaar, den Goddelyken bystand interoepen, wanneer men alle middelen te werk stelt, die aan zyne beschikking zyn overgelaaten. Is er een gevaar, hoe gering ook, dat, zonder bystand van het Opperwezen, niet onovermoelyk wordt! Zyn er zoo groote, hoe onovermoelyk die ook schynen mogen, die niet van zelve verdwynen, wanneer Hetzelve zich gunstig betoont!

Ontvangt, myne Heeren, mynen dank voor de gevoelens, die gy my hebt uitgedrukt, en tevens de verzekering, dat, wat men ook zeggen, schryven, vermoeden of doen vermoeden moge, hoe meer uw Land en uwe Stad lyden, hoe meer hun toestand hachgelyk wordt, des te meer myne goede gevoelens en zorgen voor dezelven toeneemen zullen.

AMSTERDAM den 6 September. Door de Fransche Kaper *l'Anacreon*, Kapt. N. de Vries, zyn 3 mylen van 't Vlie genomen en aldaar opgebragt de Schepen *de Frederiok*, Kapt. J. J. Bohne, van Varel, en *de Jonge Jacob*, Kapt. C. Jacobs, van hier, beide met Boter geladen.

Door de Fransche Kaper *le grand Duc de Berg*, is genomen en den 17 Augustus te Dieppe opgebragt een Americaansch Schip met 990 Manden en 80000 ℔ Tabak; gemelde Kaper heeft nog twee Americaansche Schepen genomen, waar van het eene met een lading Wol, Ryst en Potasch naar Calais is opgezonden, doch het ander by 't inloopen van Treport hernomen is.

Van Kopenhagen wordt van den 26 dezer gemeld, dat den 18 dito door het Aalburger Prysgerecht het opgebragte Galjas-Schip *Neptunus*, van Malmoë, nevens de Koren-lading, enz. was Prysverklaard; het Galjas-Schip *de Vrouw Lauretta*, van Helsingborg, met Hout geladen, had voor eenige dagen hetzelfde lot ondergaan.

Van Hamburg wordt van den 29 Augustus gemeld, dat volgens Brieven uit Tonningen van den 27 dito het Americaansch Schip *the Nancy*, Kapt. Schirman, met man en muis verongelukt is.

Te Swinemunde op de Rhede is gearriveerd Kapt. Rubarth, van Straalsund; en van daar vertrokken Kapt. Schultz, naar Petersburg, Kapt. Ulrich, naar Abo, Nieman, naar Bergen, Langhoff, naar Kopenhagen, Wendt en Glauder, herwaards.

LEYDEN den 7 September. De Aanspraak, door Zyne Majesteit op Hoogstdeszelfs Verjaardag aan de vergaderde Ridders der Unie gedaan, door plaatsgebrek tot onze volgende meestendeels uitstellen, haasten wy ons het volgende belangryk officieel Artykel mede te deelen:

Een Officier der Husaaren, door den Maarschalk Duc de Feltre, het Hollandsch Leger in Braband kommandeerende, gezonden, heeft de aangename tyding gebragt, dat de Troepen onder zyn bevel, den Verjaardag van den Koning, eene uitstekende wyze willende vieren, eene poging gewaagd hebben ter herwinning van het Fort te Bath. Drie Compagnien van het eerste Regiment Jagers zyn ten dien einde, meerendeels al zwemmende, het water, hetgene Zuidveland van de vaste wal afscheidt, gepasseerd, en hebben de Hollandsche Vlag, die men gister avond ten zeven uuren van de wallen van Bath zag waaijen, aldaar verplant. Bijzonderheden waren by het vertrek van den Officier nog niet bekend.

Onder de Fransche Brieven heeft men ook nog ontfangen de twee volgende

Antwerpen den 29 Augustus. Wy hebben, wegens onze gesteldheid, niets nieuws te zeggen: dit is de schuld der Engelschen, welke ons de middelen ontrekken, om van ons te kunnen doen spreeken. Sints heden morgen is het getal der vyandelyke Vaartuigen aanmerkelyk verminderd. Men ziet er veele, die gereed schynen onder zeil te gaan. De Engelschen hebben nog geene poging op Lillo durven doen. De Kommandant van het Fort is altoos op post geweest, en waakt met eenen onvermoeiden vlyt op alle Werken. Heden avond zal alhier een talryk Detachement Pionniers aankomen; hetzelve komt per post van Metz, en heeft dag en nacht doorgereisd. Het is ongelukkiger wyze zeker, dat de Engelschen zich van Vlissingen hebben meester gemaakt; maar wy hopen, dat zy het niet lang zullen houden. Zonder twyfel is de Stad geheel en al vernield, anders zoude iedere Kapitulatie voor een Fransch Generaal schandelyk zyn. De grootste gerustheid heerscht binnen Antwerpen; slechts eenige Vrouwen en Kinderen hebben de Stad verlaaten en zich op eenen zeer kleinen afstand begeeven. De Kooplieden betoonen zoo veel vertrouwen, dat zy er zelfs niet aan gedacht hebben, hunne Koopwaren intepakken. De gegoede Lieden begeeven zich in menigte naar de Mairie, om aldaar Beddestyken, Matrassen, Peluwen, Lakens en Hembden aantebieden. Men brengt dezelve naar het Hospitaal, het welk in het onde Huis der Recolletten wordt opgerigt, en waar te voren de voor weldigheid geschikte Werkplaatsen waren.

Antwerpen den 30 Augustus. Alles kondigt aan, dat de Engelschen gaan aftrekken. Het getal hunner Vaartuigen is nogmaals verminderd, en alles doet gelooven, dat zy hunne pogingen naar een ander punt gaan rigten; doch, overwaar zy zich zullen vertoonen, zullen zy Legers vinden, gereed om hen terug te dryven. De verzorging van voedsel in onze Stad is verzekerd. De Geldleening, welk geöpend was, is door onze Kooplieden binnen vier-en-twintig uuren volgeschreven. Het Leger, onder bevel van den Hertog van Conegliano, neemt den titel aan van Observatie Leger van het Eiland Cadzand. Het Departement van de Lys levert, aan deszelfs drie Legioenen Nationale Garde, 4000 Kapotten en 4000 paar Schoenen.

In de Fransche Brieven van den 4 September vindt men berigten uit Londen van den 30 Augustus, volgens welke in Engeland zulke een overvloed van Coloniale Goederen zou zyn, dat men het Vee met Suiker mest, het welk, door de ongemeene lage prys, niet duurder uitkomt dan een andere wyze van voedsel. De Fransche Kapers worden door de afwezigheid der Britsche gewapende Schepen, zoo stout, dat zy Koopvaardy Schepen van de Rheede van Douvres weghaalen.

Om den Zondag geene Fondsen.

*** ZUTPHEN den 3de van Herfstmaand 1809. Heden werden wy in de diepste droefheid gedompeld, daar een subiet toeval ons jongste Zoontje, DANIEL GUILLAUME, bynа drie Jaren oud, van het voor ons zoo dierbaar leven beroofde. Wy houden ons van de deelneming onzer Vrienden en Bloedverwanten, ook zonder Brieven van Rouwklag verzekerd, en rekenen op de vertroosting van den Hemelschen Vader, die den Lieveling van ons hart tot zich nam.

D. MOUNIER,
Predikant by de Waalsche Gemeente alhier.
W. C. MOUNIER,
Geb. VAN IMMERSEEL.

*** Na een smertelyk lyden, stierf Heden onzen geliefden Vader, WILLEM WESTERBAAN, *H. Z.*, in den ouderdom van bynа 83 Jaaren. Wy geeven hier van kennis aan Nabestaanden en Vrienden, met verzoek van Condo eantie verschoond te blyven.

LEIDERDORP 3 September 1809. H. WESTERBAAN, *W. Z.* K. H. WESTERBAAN.

*** De Fabriek van KARPETTEN en VLOERKLEEDEN, voor weinige Jaaren te Leyden opgerigt door *H. Zoon & Guinoseau* en *P. B. van de Laar*, en tot dus verre geëxerceert onder de Firma van J. M. GUINOSEAU, zal voortaan, in eene meerdere uitgebreidheid worden voortgezet onder de Firma van GUINOSEAU en VAN DE LAAR.

*** Men vraagt met November aanstaande, tegen behoorlyke Huur, in eene fatsoenlyke Burgerdienst binnen de Stad Leyden, eene bekwaame KEUKE-MEID, van goede Getuigen voorzien en niet zoo omme de 40 Jaaren oud; kunnende zich adresseeren by de Boekhandelaresse Wed. M. CYFVEER, *J. Zoon*, op het Rapenburg te Leyden voornoemd.

*** Op Saturdag den 16 September 1809, des avonds ten vyf uuren, zal men in het Heeren Logement, aan den Burg, binnen de Stad Leyden, publiek doen veilen en verkoopen: Een groot hegt sterk en wel getimmerd HUIS en ERVE, staande en gelegen binnen de Stad Leyden, aan de Noordzyde van den Nieuwen Rhyn, nahy de Heete Graft: breeder by Billetten gespecificeerd. Iemand nader informatie begeerende adresseere zig ten Kantore van den Notaris DELKOS, te Leyden voornt.

De Executeuren van het Testament van wylen den Heer THEODORUS VAN EFFEN, zyn voorneemens op *Maandag den 18 September 1809*, des voormiddags ten 10 uuren, in het Logement aan de Greb, *by Inzaat*, en veertien dagen daarna, zynde *den 2 October* daar aanvolgende, *by Toeslag*, in verscheiden Masten en Perceelen, publiek te doen veilen:

De zeer aanzienlyke BUITEN-PLAATS, van ouds genaamd *DEN HUIZE REMMESTEIN*, zeer aangenaam en vrolyk geleegen in het Departement UTRECHT, een half uur van de Stad RHENEN, nahy de GREB, bestaande de Gebouwen in een zedert weinig Jaaren nieuw opgetimmert *Heeren-Huis*, waar in vyf beneden- en zeven boven-Kamers meest gestuct, door van marmere Schoorsteenmantels voorzien, en naar de nieuwste smaak behangen en ingerigt, voorts Domestike- en Provisie-Kamers, Keukens, Kelders, Zolders en alle Offices by een deftig Heeren-Huis noodzakelyk en vereischt worden, met de zelfde Bygebouwen, namelyk: Een HUIS, met drie beneden-Kamers en Zolders, een wel ingerigten ruim *Wasch-Huis* en *Stalling* voor vier Paarden, Melk-verrek, Koel- en Knegts-kamer. Een GEBOUW, met twee behangen Kamers en Keuken, rondom in Grachten, *Duiventil*; en voor vier Jaaren nieuw gebouwd rooijaal *Koetshuis* en *Stalling* voor zes Paarden, met Koetsiers Kamer, ruime Hooizolder en Tuigen-Kasten. nieuwe *Tuinmans-Wooning*, met drie beneden- en twee boven Vertrekken en Kelder, een *Schuur*, *Deel* en *Stalling* voor Rundvee en Paarden, *Hooi-* en *Koorn-Bergen* en *Loots*. En het overige van de *Plaats* in twee wel aangelegde MOESTUINEN, voorzien van uitgezochte Vruchtboomen, brillante Broeijers van Persiken- en Druivenkassen en leggende Ramen; als mede een wel ingerigte *Menagerie* voor allerlei soort van Gevogelte, geëxtendeerde *Engelsche Tuin*, beplant met Inlandsche- en Vreemde Heester-Gewassen, zwaare Eiken-, Beuken-, Sparren- en Tulpen Boomen, Kweekhoff, en allerbest Teel- of Moes Land, alles in zyne Rasters en Wallen, en grooten deels omgeven met kapitaale Laanen van zwaare Eiken- en Beuken Boomen; dan noch een aanzienlyk BOSCH, bepoot met extra zwaare Eiken- en Beuken Boomen, Sparren, Akkermaals Hout, en allerhande Heesters, met zyne prachtige Laanen, plaisante Slingeringen en andere Agrementen, daar onder eene voor twee Jaaren geheel nieuw en naar de eerste smaak gebouwde *Agtkante Coupel*; alles en overal hebbende het aangenaamste en geëxtendeerste Uitzigt over en tegen de omleggende Landeryen en Bergen, mitsgaders over de Betuwe en de Veluwe. Wyders noch een aanzienlyk BOSCH met een voor twee Jaaren nieuw getimmert *Jagers-* of *Boschwachters Huis*. Voorts zes HOFSTEDEN of BOEREN BOUWHOVEN, met haare Gebouwen, Landeryen, Gepoorten Schaapsdriften. Mitsgaders twee Blokken THIEND, *DE VELDER*- en *DE ROODE THIEND* genaamd. En zes Kampen allerbest HOOI-LAND; alles by meerkandeelen en byzonder goed gesitueerd voor Jacht en Visscherye en breeder omschreeven by Billetten, met aanbod om de helft der Koop-penningen tegen een Jaarlyksche Interest van vier en een half per Cent in het gekogte op Kusting te laaten, om binnen agt Jaaren afgelost te worden; voorts op Conditien, welke van na ter visie leggen ten Comptoir van den Verkooperen Gequalificeerden tot deze Veiling te *Rhenen* de *Secretaris* BOERS, en te *Arnhem* de *Procureur* NYHOFF; ook tegen dezelve ter visie voor, ten Comptoire van den *Makelaar* THOMAS BRUYN op de Keizers Gragt te *Amsterdam*, en van den *Procureur* P. A. VAN SCHERMBEEK te *Utrecht*.

Te Leyden, by de Wed. ANTHONY DE KLOPPER EN ZOON, op de Breede Straat.

Word uitgegeven by E. MAASKAMP, Koninglyk Kunsthandelaar, nevens het Paleis, te Amsterdam, behelzende al het merkwaardige in elke Stad en haren omtrek en den naastgelegenen Reisweg; met een naauwkeurig vooragaande overzigt van de gesteldheid van elk Koningryk, waar in alles, wat deszelfs Ligging, Uitgestrektheid, Aard, Staatsgesteldheid, Land- en Zeemagt, Faberzelve Koningryk, waar in alles, wat deszelfs Ligging, Uitgestrektheid, Aard, Staatsgesteldheid, Land- en Zeemagt, Fabrieken, Trafieken, Handel, Geleerdheden andere Maatschappyen, Kerkelyken Staat, Taal, Muntwezen, Gelehrieken, Trafieken, Handel, Geleerdheden andere Maatschappyen, Kerkelyken Staat, Taal, Muntwezen, Gelehrykskundige Berigten enz. betreft; waarbyeene NIEUWE KAART van dit Koningryk, met de juiste Post- en andere Wegen, door alle Departementen, des plans Grond der Hoofdsteden en nieuwe groote Steden wyzer dezes Rykens en der daaran grenzende Landen, met opgave van den juisten afstand van iedere Plaats. Dit Reisboek is voorzien: I. Van eene NIEUWE KAART *van het* KONINGRYK HOLLAND, met de juiste Post- en andere Wegen, ten behoeve van Reizigers. II. PLATTE GROND *der* HOOFDSTAD AMSTERDAM. III. NIEUWE GROOTE STEDEWYZER, ter aanduiding van den afstand der Plaatsen. IV. Het ongemeen gelykend PORTRAIT van Zyne Majesteit den KONING *van* HOLLAND, naar het leven getekend door den kundigen *R. Vinkeles*. Prys *f* 3 : 12.

*** De onderteekende Castelein aan Spanjaards Brug, even buiten de Zyle Poort der Stad Leyden, door aankoop geworden zynde van een fraaije Speel-Tuin agter deszelfs Huis en Erve, als mede door merkelyke verbeteringe, vooroing van zynde van een fraaije Speel-Tuin agter deszelfs Huis en Erve, als mede door merkelyke verbeteringe, vooroing van zynde van een fraaije Speel-Tuin agter deszelfs Huis en Erve, als mede door merkelyke verbeteringe, recommandeert zich zelve tot het geven van Concerten, Bals, Maaltyden, enz. Ook maakt by deze voorts Eigenaar geworden zynde van een fraaije Speel-Tuin agter deszelfs Huis en Erve, als mede door merkelyke verbeteringe, recommandeert zich zelve tot het geven van Concerten, Bals, Maaltyden, enz. Ook maakt by deze voorts bekend, dat hy in de Gunst van een ieder, kunnende verzekerd zyn van een prompte en civiele Bedeening. In